



## Årsrapport | Kongehusets virksomhed 2005



**Hofmarskallet**

Amaliegade 18

1256 København K

Telefon +45 33 40 10 10

[www.kongehuset.dk](http://www.kongehuset.dk)

|                               |    |
|-------------------------------|----|
| Forord                        | 3  |
| Det danske monarki            | 4  |
| Aktiviteter og begivenheder   | 6  |
| Temaer:                       |    |
| Sommertogter                  | 16 |
| Erhvervs- og kulturfremstød   | 19 |
| De Kongelige Ordeners Kapitel | 21 |
| Kongehusets opgaver           | 24 |
| Hoffet                        | 26 |
| Kongehusets økonomi           | 28 |

Prins Christians fødsel, Kronprinsparrets førstefødte, var årets store, glædelige begivenhed i Kongehuset i 2005. Året bar ligeledes præg af Regentparrets og Kronprinsparrets besøg på Færøerne og Kronprinsparrets officielle besøg i Australien. Erhvervs- og kulturfremstød til lande som Japan, Kina og Rusland gav anledning til stor aktivitet for Kongehusets medlemmer i et tæt samarbejde med ministerier og erhvervsliv. Endelig deltog medlemmerne af Kongehuset i en række arrangementer både i og uden for Danmark i anledning af 200-året for H.C. Andersen og August Bournonville.

I lyset af den tragiske flodbølgekatastrofe i Sydøstasien blev det årlige nytårstaffel og nytårskurene aflyst. Regentparret deltog sammen med andre medlemmer af Kongehuset i en mindehøjtidelighed i Vor Frue Kirke i København den 2. januar. I april måned overværede Kronprinsparret desuden en mindehøjtidelighed i Thailand for de danske ofre for flodbølgekatastrofen.

I foråret 2005 udsendtes den første årsrapport (2004) om Kongehusets virksomhed. Årsrapporten beskriver Kongehuset, dets opgaver og funktioner og årets væsentligste begivenheder. Årsrapporten for 2005 sætter fokus på temaer om sommertogter, erhvervs- og kulturfremstød samt ordener og medaljer. Desuden indeholder den omtale af Hoffets organisation, fornyelse af overenskomst samt årsregnskab.

Internt i Hoffet bliver der fortsat arbejdet med nødvendige tilpasninger og med modernisering af Kongehusets ledelse og administration med henblik på en mere rationel og tidssvarende drift. Ledelsesstrukturen er blevet styrket med øget uddelegering af ansvar.

Lokaloverenskomsten fra 2002 mellem Hoffet og Hofffunktionærforeningen er blevet fornyet for de kommende tre år. Der bliver ligeledes arbejdet på at styrke den eksterne information om Kongehuset og den interne kommunikation mellem ledelse og medarbejdere som led i den løbende tilpasning, virksomheden gennemgår.

I årsrapporten bliver der redegjort for Kongehusets økonomi. Regnskabsperioden i denne årsrapport dækker efter sidste års omlægning kalenderåret 1. januar - 31. december 2005.



**Ove Ullerup**

*Hofmarskal*

Amalienborg, den 21. marts 2006





# Det danske monarki

## Tronfølgen

Hans Kongelige Højhed Kronprins Frederik  
Hans Kongelige Højhed Prins Christian  
Hans Kongelige Højhed Prins Joachim  
Hans Højhed Prins Nikolai  
Hans Højhed Prins Felix  
Hendes Kongelige Højhed Prinsesse Benedikte  
Hendes Højhed Prinsesse Elisabeth

## Statsråd

Statsrådet er et møde mellem ministrene. Dronningen leder mødet. Kronprinsen deltager ligeledes. I statsrådet behandles lovforslag og vedtagne love. Mødet afholdes oftest i Statsrådssalen på Christiansborg.

Det danske monarki er baseret på grundloven. Dronningen udøver sin myndighed gennem ministrene, som er ansvarlige for regeringens førelse. Derfor kræver Dronningens beslutninger medunderskrift af en minister for at være gyldige. Dronningen er i partipolitiske og andre henseender neutral.

Den lovgivende magt udøves af Dronningen og Folketinget i forening. For at en lov kan få gyldighed, skal den være vedtaget af Folketinget og underskrevet af Dronningen. Underskrivelsen finder sted i statsrådet, der består af ministrene. Statsrådet ledes af Dronningen, og Kronprinsen deltager ligeledes. Regeringens lovforslag skal forelægges i statsrådet, før de fremsættes i Folketinget. I hastende tilfælde kan forelæggelse af lovforslag og underskrivelse af love ske uden for statsrådet, hvorefter de skal bekræftes i det følgende statsråd. I 2005 blev der afholdt ni statsråd. Der er tradition for, at Kongehuset er til stede ved Folketingets åbning, som finder sted den første tirsdag i oktober.

Som led i den udøvende magt forelægges en række sager for Dronningen med indstilling. Det gælder udnævnelse og afskedigelse af ministre, ligesom Dronningen udnævner og afskediger højere embedsmænd. I nogle tilfælde udfærdiges kongelige anordninger. Det gælder for eksempel ved loves ikraftsættelse for Grønland og Færøerne eller ved udstedelse af nye mønter. I 2005 blev der udfærdiget 13 kongelige anordninger.

Statsministeren og udenrigsministeren mødes regelmæssigt med Dronningen for personligt at orientere om henholdsvis den indenrigspolitiske og den udenrigspolitiske situation.

Den dømmende magt ligger hos domstolene. Dronningen kan dog benåde straffede personer efter indstilling fra justitsministeren. På årsbasis er det forholdsvis få personer, der indstilles til benådning af Dronningen.

I de tilfælde, hvor Dronningen som følge af bortrejse eller sygdom er forhindret i at varetage sine funktioner som statsoverhoved, indsættes Kronprinsen som regent. Såfremt Kronprinsen også er forhindret, indsættes i stedet en rigsforstander til at varetage funktionerne. I 2005 har Kronprinsen i flere perioder været regent, ligesom Prins Joachim og Prinsesse Benedikte har været rigsforstandere.

Regentparret til bestyrelsesmøde i  
Dronning Margrethes og Prins Henriks Fond.



Årets store, glædelige begivenhed var fødslen af Kronprinsparrets søn den 15. oktober på Rigshospitalet i København. Fødslen blev traditionen tro markeret med flagning fra officielle bygninger i hele landet og kanonsalutter fra Kronborg i Helsingør og fra Batteriet Sixtus på Holmen i København.

2005 har for Kongehusets medlemmer været præget af besøg i Australien og på Færøerne, den tragiske flodbølgekatastrofe i Sydøstasien og 200-året for H.C. Andersen og Bournonville. På grund af Dronningens sygdom måtte det officielle statsbesøg til Mexico i 2005 udsættes.

Under temaer på side 16-20 behandles sommertogter samt visse erhvervs- og kulturfremstød særskilt.

## Naturkatastrofen i Sydøstasien

Sydøstasien blev 2. juledag 2004 ramt af en naturkatastrofe. En flodbølge skyllede ind over 13 landes kyster med meget store menneskelige og materielle tab til følge. Også danskere, som opholdt sig i Thailand og på Sri Lanka, mistede livet. I lyset af de tragiske begivenheder blev det årlige nytårstaffel og de årlige nytårskure i de første dage af januar aflyst. Den kongelige familie deltog ved en mindehøjtidelighed for ofrene i Vor Frue Kirke i København den 2. januar.



Prins Joachim stiller et lys ved monumentet for ofre i koncentrationslejren Auschwitz-Birkenau.

I midten af april inviterede statsministeren pårørende til de danske ofre til en mindehøjtidelighed på stranden i Phuket i Thailand. Kronprinsparret deltog i den bevægende højtidelighed og den efterfølgende blomsterceremoni. Ved samme lejlighed besøgte Kronprinsparret nogle af de ramte områder.

## 60 år efter Auschwitz-Birkenau

Prins Joachim deltog ved højtideligholdelsen af 60-årsdagen for befrielsen af fangerne i koncentrationslejren Auschwitz-Birkenau i Polen den 27. januar. Auschwitz-Birkenau var den største af koncentrationslejrene, hvor 1,5 millioner mennesker døde. Begivenheden blev overværet af statsoverhoveder og officielle repræsentanter fra det meste af Europa og Nordamerika. Om formiddagen overværede de officielle gæster et ungdomsforum i Slowacki Teatret i Krakow med



titlen "Let My People Live". Sidst på eftermiddagen fandt selve højtideligheden sted i Auschwitz-Birkenau. Stats- og regeringsrepræsentanterne placerede levende lys ved mindesmærket for koncentrationslejrens mange omkomne på en bidende kold dag i slutningen af januar.

## Officielt besøg i Australien

Rejsen til Australien i februar og marts blev Kronprinsparrets første officielle besøg i udlandet efter brylluppet i maj 2004. Befolkningen modtog det danske Kronprinspar med overvældende hjertelighed og varme. Rejsen gik til Sydney, til Australiens hovedstad Canberra, til Melbourne og sluttede af på Tasmanien, hvor Kronprinsessen er født og vokset op.

Under det næsten tre uger lange besøg var Kronprinsparret ved deres tilstedeværelse med til at skabe opmærksomhed omkring en række af Australiens store humanitære organisationer. De australske organisationer, der blev besøgt, var søsterorganisationer til Kronprinsparrets danske protektioner. Besøget medvirkede til at skabe nye dansk-australske kontakter inden for hjerteforskning, kræftforskning, sindslidendes vilkår, humanitær hjælp og børns vilkår.

I Canberra blev Kronprinsparret modtaget af Australiens premierminister John Howard. Australiens historie blev levende og nærværende ved besøget i Port Arthur på Tasmanien. Det var her, engelske straffefanger blev sendt til, da de kom sejlene for godt 200 år siden. Fangerne og deres efterkommere var med til at etablere nogle af de første kolonier af europæere i Australien.



Kronprinsparret til Røde Kors gallaaften i Sydney.



Interessen for Kronprinsparret var stor under deres første officielle besøg i Australien.



Kronprinsessen hilser på Daniel på fire år på afdelingen for børn med hjertefejl på Sydneys Westmead Hospital.

## Skilsmisse

Prins Joachim og Prinsesse Alexandra blev den 8. april 2005 skilt ved bevilling efter forudgående separation. På Dronningens fødselsdag fik Hendes Højhed Prinsesse Alexandra yderligere titel og navn af grevinde af Frederiksborg.

## 200-årsfødselsdage for H.C. Andersen og August Bournonville

2005 var 200-året for henholdsvis H.C. Andersens og August Bournonvilles fødsel. Begge kunstnere havde gennem deres liv tætte forbindelser til kongefamilien, som støttede dem i deres kunstneriske udvikling inden for litteratur og ballet. Flere generationer senere tog Kongehusets medlemmer aktivt del i fejringen af de to kulturpersonligheder.

H.C. Andersens fødselsdag blev både en national og international begivenhed. I udlandet blev der udnævnt over 200 H.C. Andersen-ambassadører. På vegne af H.C. Andersen 2005 Fonden udnævnte medlemmer af Kongehuset 83 ambassadører lige fra den brasilianske fodboldlegende Pelé, den danske violinist Nikolaj Znaider til den irakiske forlagsdirektør Fakhri Karim.



Dronningen og koreograf Dinna Bjørn ved pressemøde om den nye H.C. Andersen-ballet "Tommelise" på Pantomimeteatret i Tivoli.

Regentparret var værter ved en reception for de mange H.C. Andersen-ambassadører på Christiansborg Slot den 1. april. Receptionen fandt sted efter en gallaforestilling på Det Kongelige Teater. Det særlige H.C. Andersen-år blev afsluttet i Ægypten, da Prins Joachim åbnede en H.C. Andersen-udstilling om vigtigheden af at kunne skrive. "At skrive er en kærlighedshandling" hed udstillingen, der også blev vist på Thorvaldsens Museum i København.



Generalprøve på "Tommelise" på Pantomimeteatret den 13. juli. Dronningen er kunstnerisk ansvarlig for scenografi og kostumer i tæt samarbejde med koreograf Dinna Bjørn.



Grundlæggeren af den verdenskendte danske balletskole, August Bournonville, blev fejret i løbet af sommeren med udstillinger og seminarer og med opførelse af alle hans balletter på Det Kongelige Teater. Både Dronningen, Kronprinsessen og Prinsesse Benedikte overværede mange af forestillingerne. Den 21. august på Bournonvilles 200-årsfødselsdag var dansere fra verdens førende kompagnier med til at fejre mesteren på Det Kongelige Teater under overværelse af Prinsesse Benedikte.

## 60-året for Danmarks befrielse

60-året for befrielsen blev markeret mange steder i landet. Dronningen deltog i en mindehøjtidelighed den 4. maj om aftenen i Mindelunden i Ryvangen i København og dagen efter ved en kransnedlæggelse i Mindelunden i Ryvangen og en mindehøjtidelighed ved mindeankeret i Nyhavn. Dronningen deltog ligeledes i en gudstjeneste i Holmens Kirke. Også Prinsesse Benedikte deltog i flere af dagens markeringer, og Prins Joachim var til stede ved en mindehøjtidelighed på Skamlingsbanken syd for Kolding.

## Færøerne

Regentparret og Kronprinsparret besøgte Færøerne i slutningen af juni. Inden afrejsen havde Kronprinsessen fået overrakt en færøsk nationaldragt, som blev brugt flittigt under hele besøget. Det var Kronprinsessens første besøg på Færøerne, hvor Regentparret og Kronprinsparret besøgte de smukke, grønne øer med Dannebrog.

Regentparret og Kronprinsparret blev modtaget i Tórshavn af en delegation med lagmand Jóannes Eidesgaard i spidsen. I Tórshavn besøgte Kronprinsparret blandt andet domkirken og en nedlagt margarinefabrik med forskellige aktiviteter for unge. Til stor begejstring for de unge færinger spillede både Kronprinsen og Kronprinsessen med i et spil bordfodbold. Både Regentparret og Kronprinsparret besøgte det ombyggede og renoverede Lagting. Om aftenen var lagmanden vært ved en middag i Nordens Hus med efterfølgende kædedans.



Kronprinsen planter et træ i H.C. Andersen-skoven i Odense.



Dronningen ved højtideligholdelse af 60-årsdagen for Danmarks befrielse onsdag den 4. maj i Mindelunden i København.



Dronningen og Kronprinsessen i færøske nationaldrægter ved ankomsten til bygden Vagi.

I Leirvik i nord oplevede Regentparret operasang, som lød stemningsfuldt mellem klipperne. Kronprinsparret besøgte et af Færøernes nordligste punkter, den lille by Vidareidi, hvor præstegården dannede ramme om den færøske forfatter Jørgen Frantz-Jacobsens berømte roman "Barbara". Her siges virkelighedens Barbara, præstekonen Beinta, at have levet. På besøgets sidste aften blev der afholdt reception på Dannebrog, som lå ved kaj i Tórshavn.

Regentparret og Kronprinsparret kom vidt omkring på øerne. På besøgets sidste dag viste vejret sig ikke fra sin bedste side, og i Gåsedalalen var det næsten umuligt at stå fast. Efter et pressemøde tog de kongelige afsked med Færøerne.



Regentparret hilser på indbyggerne i Sandavagur.

Kongeskibet Dannebrog lægger til kaj i Tórshavn i anledning af Regentparrets og Kronprinsparrets besøg i juni.





Regentparret byder præsident George W. Bush og Laura Bush velkommen til Fredensborg Slot.

### Officielt besøg af USA's præsident

Præsident Georg W. Bush og fru Laura Bush var på officielt besøg den 5.-6. juli. Kun en gang tidligere har en amerikansk præsident aflagt besøg i Danmark. Daværende præsident Bill Clinton var den første, da han besøgte Danmark i 1997. Præsidentparret overnattede på Fredensborg Slot. Den følgende dag mødtes præsident Bush med den danske statsminister, og Regentparret var senere på dagen værter ved en frokost på Fredensborg Slot. Præsident Bush havde fødselsdag, og desserten var en fødselsdagskage med lys, som selvfølgelig skulle pustes ud. Det lykkedes for præsidenten med lidt hjælp fra Dronningen.

### Med WWF i Rusland

I 1972 var Prinsgemalen med til at stifte WWF Verdensnaturfonden, Danmark, og Prinsgemalen har lige siden været præsident for organisationen. Samtidig arbejder Prinsgemalen for WWF's globale organisation, hvilket blandt andet kom til udtryk i dagene 17.-18. maj, hvor Prinsgemalen stod i spidsen for en international WWF-delegation til Krasnojarsk i Rusland. Delegationen blev modtaget af guvernøren i Krasnojarsk, som har udlagt et areal på tre millioner hektarer som fredet naturområde. Prinsgemalen besøgte området, der rummer en uspoleret natur med store naturværdier, og på vegne af WWF International overrakte Prinsgemalen et diplom til guvernøren, som blev hædret for sit bidrag til bevarelsen af verdens natur.

Prinsgemalens deltagelse i en konference i Moskva og i et efterfølgende arrangement for russiske bidragsydere til WWF førte til konkrete aftaler om nye initiativer til beskyttelse af Ruslands natur. Ved samme lejlighed kom der mange økonomiske bidrag til WWF's arbejde i Rusland, og der var en betydelig interesse fra russiske og internationale medier.



Prinsgemalen til pressekonference med guvernør Khloponin i Krasnojarsk i Rusland.

I anledning af den nyfødte Prins Christian bliver der affyret 21 kanonskud fra Kronborg Slot. De kanoner, der bliver benyttet, er fra cirka 1770 og betjenes af artillerister fra Hæren. Der skydes med sortkrud.



Kronprinsparret forlader Rigshospitalet med deres tre dage gamle søn.

## Prins Christian

Lørdag den 15. oktober kl. 01.57 fik Kronprinsparret en velskabt søn, og Kronprinsen var til stede under hele forløbet på Rigshospitalet i København. Den nyfødte prins vejede 3.500 gram og var 51 centimeter lang. Hans Kongelige Højhed Prins Christian Valdemar Henri John, Prins til Danmark, blev døbt den 21. januar 2006 i Christiansborg Slotskirke. Prins Christian indgår som nummer to i arvefølgen efter Kronprinsen.

En kongelig fødsel har historisk set været omgivet af traditioner og officiel markering. I dag markeres en kongelig fødsel ved, at der affyres kanonsalut, og der flages fra officielle bygninger med videre. Da Kronprinsessen nedkom, blev der saluteret fra henholdsvis Batteriet Sixtus på Holmen i København og fra Kronborg Slot i Helsingør med 21 skud samme dag kl. 12.00. Historisk set har afgivelsen af kanonsalut været et signal om en stor begivenhed.

## Titler

Titlen "Prins/Prinsesse til Danmark" angiver, at den pågældende er i arvefølgen, hvorimod en "Prins/Prinsesse af Danmark" ikke indgår i arvefølgen.







Prinsesse Benedikte besøgte SOS Børnebyernes Center Rio Bonito i São Paulo.

## Til Brasilien

Prinsesse Benedikte besøgte Brasilien i perioden 14.-23. oktober som protektor for Olave Baden-Powell Society (OB-PS). OB-PS er en international forening med 730 medlemmer i 53 lande. Foreningens formål er at støtte specielt pigespejderarbejdet overalt i verden og at støtte unge pigers uddannelse og gøre dem til ansvarsbevidste og velfungerende borgere.

Rejsen gik indledningsvis til São Paulo, Porto Alegre og hovedstaden Brasília og sluttede i Rio de Janeiro. Prinsessen besøgte spejderaktiviteter, sociale projekter, foreninger og landets myndigheder, herunder lokale guvernører og landets præsident, Lula da Silva. Overalt fremhævede Prinsessen den betydning, som spejderarbejde har for unge mennesker af alle sociale lag, det sammenhold, det skaber, og den personlige udvikling, som følger af at være spejder.

## Festbesøg fra Norge

Det norske kongepar, Kong Harald og Dronning Sonja, og den norske Kronprins Haakon aflagde et festbesøg i Danmark i dagene 7.-8. november. Besøget var en markering af 100-året for Norges selvstændighed og det norske Stortings valg af den danske Prins Carl til Norges konge, Kong Haakon 7. Besøgets historiske baggrund skinnede tydeligt igennem ved en række af arrangementerne i det komprimerede program.

Museet på Rosenborg Slot havde med udstillingen "Alt for Norge!" i Christian VII's Palæ genskabt det øjeblik, da en norsk delegation anmodede Kong Christian 9. om at få Prins Carl til konge i Norge. Øjeblikket blev forevigt af maleren Paul Fischer på et maleri, der i dag hænger på kongeslottet i Oslo. De kongelige indviede udstillingen, der blev genskabt med udgangspunkt i maleriet med 30 opstillede dragter, kroningstæppet, kroningskåben og søvløverne fra Rosenborg. Om aftenen var det norske kongepar værter ved en festforestilling i Det Kongelige Teater.

Dronningen og Kong Harald inspicerer Æreskompagni af Den Kongelige Livgarde ved den officielle modtagelse i Københavns Lufthavn.







Det norske kongepar og det danske regentpar, Kronprins Haakon og Kronprins Frederik i anledning af det norske festbesøg.

Den følgende dag besøgte kongefamilierne blandt andet Charlottenlund Slot, hvor Dronningens og Kong Haralds bedstefædre voksede op, den senere Christian 10. til Danmark og Kong Haakon den 7. til Norge. Slottet blev benyttet af den kongelige familie indtil 1935. Den norske kongefamilie inviterede derefter til frokost på Schæffergården, som ejes og drives af Fondet for Dansk-Norsk Samarbejde. Hele besøget var præget af de tætte historiske og familiemæssige bånd imellem det norske og danske kongehus og sluttede med et besøg i det nye operahus på Holmen i København før afrejsen til Oslo.

### Med RCT til Sydafrika

Som protektor for Rehabiliterings- og Forskningscentret for Torturofre (RCT) besøgte Prinsesse Alexandra Sydafrika i perioden 18.-23. november. Besøget blev indledt i Cape Town, hvor Prinsessen havde en samtale med ærkebiskop emeritus Desmond Tutu. Desuden var der besøg på Robben Island, hvor Nelson Mandela tilbragte størstedelen af sit fangenskab. Prinsessen besøgte en række organisationer, som arbejder for en forsoning mellem de tidligere modstandere under apartheidregimet. I Durban overværede Prinsessen en fredsgudstjeneste. I Stellenbosch åbnede Prinsessen en international workshop om overvågning og evaluering af psykosocialt arbejde for torturofre.



Prinsesse Alexandra besøgte Desmond Tutu i Cape Town, Sydafrika.

# Sommertogter



Når Kongeskibet sejler på togter i løbet af sommeren, er der fuld bemanning. Efter ni måneder om bord har de værnepligtige opnået Søværnets grunduddannelse.

Sommertogterne med Kongeskibet Dannebrog bringer den kongelige familie rundt i landet langs Danmarks kyster på bybesøg, hvor danskerne kan møde den kongelige familie.

På togterne søger de kongelige at møde et bredt udsnit af den danske befolkning og at deltage i de arrangementer, som man lægger vægt på i netop den egn eller by. Besøgene afsluttes traditionen tro med en reception om aftenen på Dannebrog.

## Bornholm

Årets første togt gik til Bornholm i anledning af Svaneke's 450-årsjubilæum som købstad. Efter den officielle modtagelse på Svaneke Torv blev Regentparret kørt med hestesporvogn gennem byen til det gamle rådhus. Her fik Regentparret fortalt om Svaneke's to æresborgere, maleren Oluf Høst, som med sine malerier har gjort Bornholm kendt, og sprogforskeren og kultusministeren Johan Nicolai Madvig.

Bornholm er kendt for sin glaskunst, og Dronningen besøgte glaskunstner Pernille Bülow i hendes værksted i Svaneke. Desuden besøgte Dronningen specialbørnehaven "Mælkebøtten" og Sankt Ibs Kirke, en romansk kirke fra slutningen af 1100-

Regentparret hilser på de mange fremmødte på torvet i Svaneke på Bornholm.





Regentparret ankommer til Mosede Havn syd for København.

tallet. Prinsgemalen åbnede et salgsmestånd for bornholmske fødevarer, Gourmet Bornholm, i Gudhjem Mølle. Sidst på dagen besøgte Regentparret Østerlars Rundkirke, hvor en række kor gav koncert. Kirken er Bornholms største rundkirke og fra omkring 1150. Dagen blev afsluttet med reception på Kongeskibet Dannebrog.

Den efterfølgende morgen fik Dronningen yderligere mulighed for at besøge historiske steder på øen. I Sandvig så Dronningen med stor interesse de nye fund af helleristninger og sluttede af i Bornholms Middelaldercenter med indvielse af den nybyggede Stormandsgård i Østerlars.

### **Greve, Ishøj, Vallensbæk og Brøndby**

I september sejlede Kongeskibet ud på det nok korteste sommertogt nogensinde. Kun 31 sømil syd for København ankrede Kongeskibet op ud for Mosede Havn den 7. september. De fire kommuner ønskede at vise Regentparret de mange facetter af boligbyggeri, befolknings sammensætning og store rekreative områder, der præger området syd for København. Under besøget blev der også lagt vægt på at vise Regentparret et udpluk af Vestegnens rige lokalhistorie og kulturelle tilbud.



Regentparret i Askerød i Hundige.

Regentparret hilser på cheftræner Michael Laudrup på Brøndby Stadion.



### Programmet for sommertogtet til Greve, Ishøj, Vallensbæk og Brøndby Kommuner den 7. september 2005

- |           |   |           |   |           |  |
|-----------|---|-----------|---|-----------|--|
| Kl. 07.30 | Dannebrog til anker på reden ud for Mosede Havn.  | Kl. 11.30 | Rundvisning i Vejleå Kirke, en moderne kirke med udsmykning af kunstneren Peter Brandes.  | Kl. 15.33 | Rundvisning og opvisning på Brøndby Stadion.   |
| Kl. 08.45 | Chaluppen afsejler fra Dannebrog. Ved indsejlingen til Mosede Havn salutes med 27 skud fra Mosede Fort.             | Kl. 11.55 | Rundvisning og frokost på kunstmuseet Arken i anledning af museets 10-årsjubilæum.  | Kl. 15.55 | På Brøndby Stadion orientering om projektet "Fra bænken til banen", der hjælper unge i gang med uddannelse og arbejde. |
| Kl. 09.00 | Regentparret ankommer i chalup til Mosede Havn og bydes velkommen.  | Kl. 13.25 | Karettur gennem det store rekreative område Strandparken eskorteret af Gardehusarregimentet.  | Kl. 16.35 | Tilbage til Kongeskibet ud for Mosede Havn.  |
| Kl. 09.30 | Rundvisning på Greve Museum, der er Hedeboegnens lokalhistoriske museum.  | Kl. 14.05 | På aktivitetscentret Korsagergård ser Regentparret på de ting, der fremstilles.   | Kl. 19.30 | Reception på Kongeskibet Dannebrog.  |
| Kl. 10.30 | Regentparret vises rundt i Hundige Storcenter.  | Kl. 14.30 | Opvisning på Vallensbæk Ridecenter.   | Kl. 22.00 | Festfyrværkeri fra Mosede Havn.  |
| Kl. 10.40 | Besøg i Askerødbebyggelsen, hvor Regentparret møder beboere og formanden for andelsboligforeningen og beboernævnet. | Kl. 14.45 | Rundvisning i Vallensbæk Kirke med særlig vægt på kirkens unikke kalkmalerier.  |           |  |
| Kl. 11.00 | Besøg i Vejleåparken, et beboelsesområde, der har gennemgået omfattende renovering og ombygning.                    | Kl. 15.09 | Rundvisning på udstillingen "Kvarterløft i Brøndby Strand" på Brøndby Strand Bibliotek med præsentation af, hvordan forbedringer i boligbebyggelse gennemføres. |           |  |



En af Kongehusets centrale opgaver er at repræsentere Danmark i udlandet. Derfor står Kongehusets medlemmer ofte i spidsen for erhvervs- og kulturfremstød uden for landets grænser. Rejserne tilrettelægges i tæt samarbejde mellem Hoffet, Udenrigsministeriet, Kulturministeriet og den danske ambassade i det pågældende land. Repræsentanter fra Kongehuset medvirker til at skabe opmærksomhed om de danske aktiviteter og fremstød i det land, der besøges.

## EXPO 2005 i Japan

I april rejste Kronprinsparret til Japan for at fremme danske interesser på verdensudstillingen EXPO 2005. Regeringerne i de nordiske lande havde tilsluttet sig ideen om en fællesnordisk deltagelse med udstillingen "Nature's Wisdom" om nordisk design, turisme, miljø, teknologi og kultur. Den 20. april, som var Danmarks særlige dag på udstillingen, stod Kronprinsparret sammen med økonomi- og erhvervsministeren i spidsen for et program med danske initiativer. Verdensudstillingen blev besøgt af 22 millioner gæster.

Under opholdet i Japan overværede Kronprinsparret blandt andet åbningen af det nye hovedkvarter for Novo Nordisk på Hibiya Dori. Senere på dagen uddelte Kronprinsessen "Dansk Eksportforenings diplom og Hans Kongelige Højhed Prins Henriks æresmedalje" til Eijiro Matsutani, Chemical Industry Co. Samtidig overværede Kronprinsessen åbningen af udstillingen "Use it! Danish Design in Everyday Life" om dansk design i hverdagen. Kronprinsparret tilbragte i alt tre dage i Japan med mange forskellige erhvervs- og kulturarrangementer.

## Erhvervsfremstød i Kina

Prinsesse Alexandra indledte den 25. april et dansk erhvervsfremstød i Kina arrangeret af Danmarks Eksportråd og Dansk Industri. Under det fem dage lange program fik Prinsessen et indblik i arbejdsgangen hos produktionsvirksomhederne Flexa, Sonion og Grundfos, som alle har fabrikker i Suzhou. Ved sit besøg hos Shanghai East Container Terminal fik Prinsessen en præsentation af logistikken i den største containerterminal af sin art i Sydchina drevet i et samarbejde mellem A.P. Møller-Mærsk Gruppen og havnemyndighederne i Shanghai. Bang & Olufsen og IC Companys viste dansk design i deres flagskibsbutikker i Shanghai, og Jooi Design demonstrerede teknikken bag håndbroderi med guld og silkestråd. Som led



Kronprinsparret under den officielle ceremoni, der markerede starten på EXPO 2005's officielle Danmarksdag.



Prinsesse Alexandra bliver introduceret til teknikken bag traditionel kinesisk broderi med silke-, sølv- og guldtråd hos Jooi Design.



Prinsgemalen holder takketale til Shanghai's Musikkonservatorium for udnævnelsen som protektor.



Prinsgemalen indvier det nye danske kulturinstitut "Andersen Cultural Center" i Beijing, Kina.



Prins Joachim på den officielle skillelinie mellem Europa og Asien uden for Jekaterinburg i Rusland.

i H.C. Andersen-året åbnede Prinsessen udstillingen "Andy Warhol Exhibition on H.C. Andersen Paper Cutting", en udstilling om H.C. Andersens papirklip. Opholdet i Kina blev rundet af med et velgørenhedsarrangement hos GN Resound til fordel for handicappede.

## Kulturfremstød i Kina

Tekstilkunst, musik og åbning af et nyt dansk kulturcenter var nogle af hovedpunkterne i Prinsgemalens rejse til Kina fra den 16. til den 22. september. I Beijing deltog Prinsgemalen i åbningen af et nyt dansk kulturinstitut, "Andersen Cultural Center", der har til formål i vekselvirkning med Kina at oplyse om Danmarks kultur, kunst og samfundsliv og tillige fremme kendskabet til kinesisk kultur i Danmark. Her var udstillinger af tekstilkunstneren Thea Bjerg og beklædningsformgiver Annette Meyer. Den Kongelige Livgardes Musikkorps' Messingensemble og Københavns Drengekor under ledelse af Ebbe Munk spillede ved en gallakonzert i Den Forbudte By i Beijing om aftenen.

Prinsgemalen havde påtaget sig at være protektor for Shanghai's Musikkonservatorium, en institution, der blev grundlagt i 1927, og som nu har flere hundrede studerende fra hele verden. Under den officielle ceremoni overrakte Prinsgemalen fem legater til musikstuderende ved konservatoriet. I forbindelse med besøget lagde Prinsgemalen grundstenen til Daniscos nye fabrik i Wuxi i Kina. Desuden blev der aflagt et besøg i A.P. Møller-Mærsk's containerterminal, der åbnede i 2003 ved udmundingen af Yangtse-floden.

## Erhvervsfremstød i Rusland

Ligeledes i september stod Prins Joachim i spidsen for et erhvervsfremstød i Rusland, arrangeret af Udenrigsministeriet og den danske ambassade i Moskva i samarbejde med Dansk Industri. I dagene 19. - 22. september fandt fremstødet sted i Jekaterinburg og Chelyabinsk - storbyer, der begge ligger øst for Uralbjergene.

I Jekaterinburg deltog 25 store og mellemstore danske virksomheder, og i Chelyabinsk var 19 danske virksomheder repræsenteret. Begge steder forestod Prins Joachim den officielle åbning af de danske aktiviteter for derefter at besøge virksomhedernes stande. I Prins Joachim's program indgik yderligere modtagelse hos guvernørerne i Sverdlovsk Regionen og Chelyabinsk Regionen, møder med andre officielle repræsentanter, virksomheds- og universitetsbesøg samt åbning af udstillingen "H.C. Andersen - Life and Work" om H.C. Andersens liv og arbejde.



I 2005 blev 280 danskere ridder af Dannebrogordenen, 95 blev ridder af 1. grad, og 49 personer fik tildelt en orden inden for en af Dannebrogordenens andre tre klasser. Derudover blev flere udlændinge dekoreret.

En ordenstildeling er et udtryk for anerkendelse fra regenten af personer, som har gjort en særlig indsats i eller for Danmark. Det er oftest arbejdspladser, foreninger eller offentlige myndigheder, som tager initiativ til, at en person tildeles en orden. Tildelingen sker efter indstilling fra de enkelte ministeriers departementschefer.

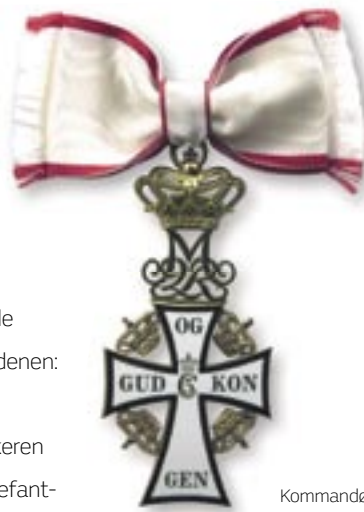
De danske kongelige ridderordener har en lang historie. Elefantordenen kendes fra Christian 1.s tid sidst i 1400-tallet, og Dannebrogordenen blev indstiftet i 1671. Elefantordenen følger fortsat statutterne fra 1693 og er forbeholdt kongefamilien, fremmede statsoverhoveder og enkelte personer, som har udmærket sig i usædvanlig grad. I de sidste hundrede år fik følgende fem danskere tildelt Elefantordenen: generalløjtnant Johannes Zeuthen Schroll, professor Vilhelm Thomsen, stifter af Østasiatisk Kompagni H.N. Andersen, fysikeren professor Niels Bohr og skibsreder Mærsk Mc-Kinney Møller. Elefantordenen har kun én klasse, ridder af Elefantordenen.

Særligt for modtagerne af Elefantordenen og storkorsriddere af Dannebrogordenen gælder, at de har indskrevet deres våben i våbenbogen fra 1660 og 1671. Denne historisk uvurderlige bog med håndmalede tegninger er stadig i brug og ajourføres af våbenmaleren. Når personer bliver elefantriddere eller storkorsriddere, får de traditionen tro hængt deres våbenskjold op i ridderkapellet i Frederiksborg Slotskirke i Hillerød.

## Danske ordener

Elefantordenen

Dannebrogordenen  
Storkommandørklassen  
Storkorsklassen  
Kommandørklassen  
Ridderklassen



Kommandør af Dannebrogordenen i damesløjfe. Siden 1951 har kvinder også kunnet dekoreres.



Arkivaren i Ordenskapitlet

Cooplatessen ordenerne  
den 22. Junii anno 1893.

Död den 29 Januari 1906



Dannebrogordenen blev i 1808 reformeret efter forbillede fra den franske æreslegion. Det nye var især, at ordenen herefter blev en opnåelig udmærkelse for bredere samfundslag, hvilket fandt udtryk i statuttens ord: "Et udvortes Tegn paa erkendt Borgerværd", samt at den blev inddelt i de nu kendte fire klasser. Til sammenligning blev 120 danskere ridder af Dannebrogordenen i 1817 i forhold til 280 udnævnelser i 2005.

## Levnedsbeskrivelser

Alle, der får tildelt ordener og medaljer, bliver anmodet om at indsende levnedbeskrivelser til Ordenskapitlet. Da Christiansborg brændte i 1884, gik Ordenskapitlets arkivalier op i lys lue, og derfor går levnedbeskrivelserne kun tilbage til 1884.

I 1981 indførte Dronningen, at alle, der modtager medaljer, også opfordres til at indsende en levnedbeskrivelse. De nu cirka 40.000 levnedbeskrivelser har en høj kulturhistorisk værdi og er tilgængelig for forskning på nærmere givne vilkår. Det er ofte slægtshistorikere og branchehistorikere, som har forespørgsler. Helt konkret har arkivet for eksempel været benyttet i forbindelse med udgivelserne af Dansk Biografisk Leksikon og Dansk Kvindebiografisk Leksikon.

## Ordenskapitlet

Ordenskapitel er den daglige betegnelse for De Kongelige Ordeners Kapitel. Ordenskapitlet, der har en mindre stab, ledes af en af Hoffets chefer. Der er desuden tilknyttet en ordenshistoriograf og en våbenmaler.

### *Modsatte side:*

Den senere Christian 9.s elefantridderskjold, som det blev indmalet i Elefantridderbogen, da han blev udnævnt til Elefantridder den 22. juni 1843. Det var kun få dage efter hans ældste søns fødsel. Skjoldet gengiver det hertugelige våben, som er gået i arv fra den glücksborgske linies stamfader, Hertug Hans den Yngre (1545-1622). I hjerteskjoldet findes mærket for Oldenburg og Delmenhorst. Hovedskjoldet rummer mærker for Norge, Slesvig, Holsten, Stormarn og Ditmarsken. De to slesvigske løver er skjoldholdere.



## Medaljer

Den Kongelige Fortjenstmedalje blev indført i 1792. Dronningens Fortjenstmedalje i sølv kan tildeles for en anerkendelsesværdig indsats efter mindst 40 års ansættelse i det offentlige. I 2005 fik 824 personer tildelt Fortjenstmedaljen.

Den Kongelige Belønningsmedalje blev indført i 1865. Den kan tildeles for en anerkendelsesværdig indsats efter 50 års ansættelse i samme private virksomhed eller i forbindelse med fratræden efter mindst 40 års ansættelse. I 2005 fik 258 personer denne medalje. Administration af medaljer hører under Kabinetssekretariatet.



Professor Niels Bohrs våbenskjold med yin og yang. Over våbenskjoldet står valgsproget "Contraria sunt complementa" ("Modsætninger er komplementære").

Sir Winston Leonard Spencer Churchills våbenskjold. Churchills spanske valgsprog "Fiel pero desdichado", der står under våbenskjoldet, betyder "Trofast om end uheldig". Churchill nedstammede fra Marlborough-familien, som har haft tradition for at benytte dette valgsprog, der går tilbage til den engelske borgerkrig, 1642-1649.





Hofmarskal Ove Ullerup ledsager Sveriges nye ambassadør i Danmark, Lars Grundberg, op ad trappen til Fredensborg Slot. Ambassadøren skal aflevere sine akkreditiver til Dronningen.



Kronprinsessen overtager jobbet som protektor for Hjerteforeningen fra Prinsgemalen ved et arrangement hos Hjerteforeningen i København.

Som statsoverhoved er Dronningen samlingspunkt indadtil og repræsenterer Danmark udadtil - en opgave, hele Kongehuset bidrager til. Dronningen og de øvrige medlemmer af Kongehuset påtager sig enten hver for sig eller sammen en lang række repræsentative opgaver. Det drejer sig blandt andet om modtagelse af stats- og regeringschefer fra udlandet, Regentparrets statsbesøg i udlandet samt besøg i udlandet af medlemmer af Kongehuset. Under statsbesøgene og andre officielle rejser til udlandet varetages en bred vifte af danske erhvervsmæssige, kulturelle og sociale interesser af betydning for Danmark. Herudover aflægger Kongehusets medlemmer årligt besøg i forskellige dele af riget og deltager i udstillingsåbninger, jubilæer og indvielser.

## Audienser

På en række mandage i løbet af året afholder Dronningen offentlig audiens på Christiansborg Slot, hvor der er mulighed for at takke Dronningen for tilstedeværelse ved et arrangement, for tildeling af en orden eller en medalje, for kongelig udnævnelse eller lignende. Der har i 2005 været 21 offentlige audienser, hvoraf Kronprinsen i Dronningens fravær har forestået den ene. I løbet af året mødte op mod 1.300 personer Dronningen og Kronprinsen ved en offentlig audiens.

I særlige tilfælde modtages personer i audiens. Det gælder eksempelvis statsoverhoveder, regeringschefer, udenrigsministre og parlamentsdelegationer. I 2005 blev blandt andet Serbiens og Montenegros præsident, Folkerepublikken Kinas vicepremierminister, Ungarns parlamentsformand, en delegation fra Mongoliets parlament og en delegation fra Australiens parlament modtaget. I forbindelse med et lands ambassadørskifte modtager Dronningen den nye ambassadør, som overrækker sine akkreditiver, det vil sige fuldmagt fra landets statsoverhoved. Afgående ambassadører modtages i afskedsaudiens.

## Protektioner

Kongehusets medlemmer er i kontakt med mange grene af det danske samfund som protektorer for foreninger, institutioner og organisationer især med almennyttige, humanitære og kulturelle formål. Som protektorer er de kongelige med til at skabe opmærksomhed om de opgaver, som organisationerne og foreningerne arbejder med. Af de for tiden omkring 300 protektioner står Dronningen og



Dronningen, Prinsesse Benedikte og Dronning Anne-Marie uddeler diplom til kinesiske Yao Wei, solist ved Den Kongelige Ballet, til Dronning Ingrid's Mindekoncert i november.

Prinsgemalen tilsammen for omkring halvdelen. Derudover påtager Kongehusets medlemmer sig i en del tilfælde protektioner for enkeltstående arrangementer som for eksempel kongresser, udstillinger og sportsarrangementer.

## Fonde

De kongelige fonde yder i dag legater til humanitære og kulturelle formål samt uddannelsesprojekter. Kongehusets medlemmer er formænd for de respektive fonde. I 2005 blev ofrene for flodbølgekatastrofen i Sydøstasien og jordskælvet i Pakistan for eksempel støttet af flere af de kongelige fonde.

Dronning Margrethes og Prins Henriks Fond indstiftede i 1972 en særlig pris for at opmuntre danske humanister til fortsat at udgive bøger på dansk af almen interesse og medvirke til at udbrede kendskabet til disse. Denne særlige pris, "Amalienborgprisen", blev i 2005 overrakt dr. phil. Jørgen Jensen med henblik på en engelsk oversættelse samt et fransk resumé af værket "Danmarks Oldtid". Amalienborgmedaljen ledsages af et pengebeløb.

## Nytår

I den årlige nytårstale henvender Dronningen sig til befolkningen. Dronningen har igennem årene berørt mange forskellige temaer af social, etisk og kulturel karakter. Det årlige nytårstaffel og de årlige nytårskure blev aflyst i 2005 i lyset af de tragiske begivenheder som følge af naturkatastrofen i Sydøstasien.



Regentparret med modtageren af Amalienborgprisen 2005, dr. phil. Jørgen Jensen.



Amalienborgmedaljen blev skabt af professor Mogens Bøggild i 1983. Motivet på medaljen viser sagnet om Pegasus' fødsel. Den bevingede hest er digternes symbol. Indskriften lyder: kunst - lærdom - menneske.



Livrist i forgemak i Christian IX's Palæ, Amalienborg.

Hoffet støtter og bistår Kongehusets medlemmer i planlægning og gennemførelse af opgaverne. I de seneste par år har Hoffet arbejdet på en modernisering af organisation og arbejdsformer med det mål at sikre en mere rationel, fleksibel og tidssvarende drift med øget tværgående samarbejde. Internt har det betydet, at ledelsesstrukturen er blevet styrket med uddelegering af ansvar og omlægning af arbejdsrutiner. Medarbejderne er inddraget i udarbejdelse af retningslinier for intern og ekstern kommunikation. Udadtil kom prioritering af informationsindsatsen blandt andet til udtryk ved udgivelsen af Kongehusets første årsrapport i maj.

Et hof er den oprindelige betegnelse for en kongelig persons administration, husholdning og de tilknyttede personer. Hoffet har en meget lang og traditionsrig historie bag sig, og i dag er der omkring 140 ansatte.

Hofmarskallatet, under ledelse af Hofmarskallen, er overordnet ansvarlig for Regentparrets administration og organisation samt for den tværgående koordination for Kongehuset som helhed.

Hofmarskallatet forvalter serviceopgaver og sekretariatsfunktioner som planlægning af statsbesøg og andre større begivenheder i Kongehuset samt informationsvirksomhed, økonomi og personale.



Gaver bliver afleveret til svejtseren i Hofmarskallatet, Amaliegade i København i anledning af Kronprinsparrets nyfødte søn.

Kabinetssekretariatet, under ledelse af Kabinetssekretæren, har ansvaret for rådgivning af Dronningen i statsretlige spørgsmål. Kabinetssekretariatet planlægger Dronningens officielle tilstedeværelse, administrerer henvendelser til Dronningen om protektioner samt alle sager om ordener og medaljer. Ordenskapitlet varetager den praktiske administration af ordensvæsenet.

Foruden Hofmarskallatet er Kongehusets medlemmer traditionelt også blevet bistået af en såkaldt hofstat. I dag findes der hofstater for Prinsgemalen, Kronprinsparret, Prins Joachim og Prinsesse Benedikte samt for Prinsesse Alexandra et sekretariat.



Dronningens adjutantstab og Jagtkaptajnen er stillet til rådighed for Dronningen af Forsvarsministeriet. Kongehuset har desuden tilknyttet specielle hverv som hof- og statsinventarieinspektør, kongelig jægermester og kongelig konfessionarius.

Alle enheder fungerer i tæt samarbejde med hinanden.

## Overenskomst

Hofmarskallatet, Kronprinsparrets Hofstat og Hoffunktionærforeningen fornyede i 2005 lokaloverenskomsten fra 2002. Den nye overenskomst gælder for perioden 1. april 2005 til 31. marts 2008. Centralt i den nye overenskomst er stillingskategorier med fleksibelt indhold, der kan tilfredsstille kravene til fremtidens serviceydelser. Yderligere bliver der arbejdet på bedre tilrettelæggelse af arbejdet og på videreuddannelse af Kongehusets medarbejdere.

Hofmarskallatet har haft øget fokus på arbejdsmiljøet. Med udgangspunkt i arbejdspladsvurderinger har der været særlig opmærksomhed rettet mod arbejdspladsernes funktion og indretning. Der er sket en omlægning af arbejdsgange og anskaffet nyt materiel for at forbedre de daglige arbejdsrutiner.



Oldfrueassistent arrangerer blomsterdekoration i Residenspalæet på Amalienborg.



Samarbejdsudvalgsmøde i Hofmarskallatet.

## Beretning om Kongehusets økonomi

### Generelt

Årsregnskaberne for Den Kongelige Civilliste og Kronprinsens årpenge er aflagt efter reglerne i årsregnskabsloven. Med beslutningen om offentliggørelse af årsrapporten sidste år er den tidligere regnskabsperiode, der gik fra 1. april til 31. marts, ændret, således at perioden fremover følger kalenderåret. Dette er baggrunden for, at sammenligningstal for 2004 kun dækker 9 måneder.

### Den Kongelige Civilliste

Statsydelsen til Dronningen er fastlagt i lov om Dronning Margrethe den Andens civilliste, der senest blev ændret i 2001.

Statsydelsen reguleres i henhold til udviklingen i lønindekset for statsansatte. Momsrefusion ydes efter de regler, der i øvrigt gælder for statens institutioner, og refusionen er begrænset til årligt (opgjort pr. kalenderår) maksimalt at udgøre en procentdel af statsydelsen, der svarer til den gældende momssats. Staten har pensionsforpligtelserne vedrørende ansatte hofstjenestemænd ved Den Kongelige Civilliste (ansatte hos Dronningen), idet Den Kongelige Civilliste indbetaler pensionsbidrag til Finansministeriet svarende til det pensionsbidrag, der betales af ministerier og styrelser.

Statsydelsen omfatter Regentparret og Prinsesse Benedikte, og den skal dække Regentparrets omkostninger og Prinsesse Benediktes repræsentative omkostninger til officielle forpligtelser.

## Hovedtal for Den Kongelige Civilliste

|                                 | 1. jan. - 31. dec. 2005 | 1. apr. - 31. dec. 2004<br>t.kr. |
|---------------------------------|-------------------------|----------------------------------|
| <b>RESULTATOPGØRELSE</b>        |                         |                                  |
| Indtægter                       | 62.861.962              | 45.820                           |
| Omkostninger                    | 62.385.541              | 59.008                           |
| Finansielle poster netto        | 181.532                 | 543                              |
| <b>Årets resultat</b>           | <b>657.953</b>          | <b>-12.645</b>                   |
| <b>BALANCE</b>                  |                         |                                  |
| <b>Aktiver</b>                  |                         |                                  |
| Omsætningsaktiver               | 21.759.260              | 20.872                           |
| <b>Aktiver i alt</b>            | <b>21.759.260</b>       | <b>20.872</b>                    |
| <b>Passiver</b>                 |                         |                                  |
| Egenkapital                     | 13.512.889              | 12.855                           |
| Kortfristede gældsforpligtelser | 8.246.371               | 8.017                            |
| <b>Passiver i alt</b>           | <b>21.759.260</b>       | <b>20.872</b>                    |

Som det fremgår af årsregnskabet, udgør årets resultat 0,7 mio. kr., der i det væsentlige kan henføres til lavere driftsomkostninger til Hoffet. Årets resultat overføres til egenkapitalen, der pr. 31. december 2005 udgør 13,5 mio. kr.

## Kronprinsen

Statsydelsen til Kronprinsparret er fastlagt i lov om årpenge til Kronprins Frederik fra 2004. Ydelsen benævnes i loven årpenge. Regulering af årpenge og momsrefusion sker efter samme principper som beskrevet for Dronningens statsydelse.

## Hovedtal for Kronprinsens årpengeregnskab

|                                 | 1. jan. - 31. dec. 2005 | 1. apr. - 31. dec. 2004<br>t.kr. |
|---------------------------------|-------------------------|----------------------------------|
| <b>RESULTATOPGØRELSE</b>        |                         |                                  |
| Indtægter                       | 15.135.828              | 9.775                            |
| Omkostninger                    | 15.910.957              | 14.330                           |
| Finansielle poster netto        | 32.994                  | 11                               |
| <b>Årets resultat</b>           | <b>-742.135</b>         | <b>-4.544</b>                    |
| <b>BALANCE</b>                  |                         |                                  |
| <b>Aktiver</b>                  |                         |                                  |
| Omsætningsaktiver               | 1.878.716               | 6.531                            |
| <b>Aktiver i alt</b>            | <b>1.878.716</b>        | <b>6.531</b>                     |
| <b>Passiver</b>                 |                         |                                  |
| Egenkapital                     | 0                       | 0                                |
| Kortfristede gældsforpligtelser | 1.878.716               | 6.531                            |
| <b>Passiver i alt</b>           | <b>1.878.716</b>        | <b>6.531</b>                     |

Regnskabet har i 2005 på flere punkter været atypisk, hvor især opbygningen af Hofstaten og stor rejseaktivitet med repræsentative forpligtelser har betydet væsentlige omkostninger.

Årets resultat på -0,7 mio. kr. inddækkes af Kronprinsen. Egenkapitalen i årpenge-regnskabet pr. 31. december 2005 udgør 0 kr.

### **Prins Joachim**

Statsydelsen til Prins Joachim er fastlagt i lov om årpenge til Prins Joachim, der senest er ændret i 2004. Ydelsen benævnes i loven årpenge. Regulering af årpenge og momsrefusion sker efter samme principper som beskrevet for Dronningens statsydelse.

Prins Joachim modtog 1.909.899 kr. i årpenge og 402.135 kr. i momsrefusion. Der offentliggøres ikke særskilt regnskab i årsrapporten.

### **Prinsesse Alexandra**

Statsydelsen til Prinsesse Alexandra er fastlagt i lov om årpenge til Prinsesse Alexandra fra 2004. Ydelsen benævnes i loven årpenge. Regulering af årpenge og momsrefusion sker efter samme principper som beskrevet for Dronningens statsydelse.

Prinsesse Alexandra modtog 1.808.006 kr. i årpenge og 452.003 kr. i momsrefusion. Der offentliggøres ikke særskilt regnskab i årsrapporten.

# Årsregnskab for Den Kongelige Civilliste

## Anvendt regnskabspraksis

### GENERELT

Årsregnskabet omfatter statsydelsen til Dronningen, Prinsgemalen og Prinsesse Benedikte, der udbetales i henhold til lov om Dronning Margrethe den Andens civilliste (Civillisteloven).

Årsrapporten er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for klasse A-virksomheder. I årsrapporten indgår tillige en fælles beretning for Kongehusets virksomhed.

I henhold til lov om indkomstskat og lov om indregistrering af motorkøretøjer er Dronningen, Prinsgemalen og Prinsesse Benedikte fritaget for betaling af indkomstskat og registreringsafgifter m.v.

I henhold til Civillisteloven ydes der refusion af udgifter til moms. Beløbene i årsrapporten er således opgjort ekskl. moms. Der er i 2005 modtaget momsrefusion på i alt 4.018.527 kr.

Dronningen, Prinsgemalen og Prinsesse Benedikte er underlagt almindelige regler for betaling af arve- og gaveafgift samt ejendomsskatter.

Den anvendte regnskabspraksis er i hovedtræk følgende:

## RESULTATOPGØRELSEN

### Statsydelsen

I resultatopgørelsen indregnes statsydelse, der vedrører regnskabsåret. Statsydelsen udbetales fra staten månedvis forud. I henhold til gældende lovgivning tilfalder 10% af statsydelsen Prinsgemalen og 1,5% Prinsesse Benedikte.

### Andre indtægter

Andre indtægter omfatter indtægter ved udlejning af tjenesteboliger, entreindtægter fra rundvisninger i Staldmuseet og på Fredensborg Slot samt ekspeditionsgebyrer vedrørende medaljer.

### Personaleomkostninger

Personaleomkostninger omfatter gager og lønninger samt pensionsbidrag og pensioner m.v., der udbetales til ansatte samt til vikarer og ekstrahjælp ved større arrangementer. Endvidere omfatter personaleomkostninger omkostninger til kurser, uniformer samt ansvars- og ulykkesforsikringer.

### Hoffets driftsomkostninger

Omkostninger til Hoffet omfatter omkostninger til Dronningens og Prinsgemalens officielle forpligtelser herunder statsbesøg, festforestillinger i Det Kongelige Teater, anskaffelse og drift af biler og hestehold samt rejser m.v. Endvidere indregnes Dronningens tilskud til De Kongelige Ordeners Kapitel samt omkostninger til Prinsesse Benediktes officielle forpligtelser bortset fra gager og lønninger, der er indregnet under personaleomkostninger.

### Administrationsomkostninger

Administrationsomkostninger omfatter omkostninger til administration af Hoffet, herunder kontorhold, forsikringer, konsulentydelse, IT-drift, juridisk bistand, revision, abonnementer m.v.

### Ejendomsomkostninger

Ejendomsomkostninger omfatter omkostninger til indvendig vedligeholdelse af de slotte og palæer, som i henhold til Civillisteloven påhviler Dronningen. Ejendomsomkostninger omfatter endvidere omkostninger til varme, elektricitet samt rengøring og vinduespolering fra eksterne leverandører.



### **Rammebeløb til Regentparret**

Af den modtagne statsydelse henføres en andel af statsydelsen som et rammebeløb til Regentparret. Beløbet anvendes bl.a. til beklædning, inventar, andre private omkostninger, sekretærassistance af ikke officiel karakter samt vedligeholdelsesomkostninger og driftsomkostninger i forbindelse med ophold på Marselisborg Slot, jagtejendommen i Trend Skov og boligen på Chateau de Cayx. Endvidere anvendes beløbet til driftsomkostninger i forbindelse med ophold på Gråsten Slot.

### **Finansielle poster**

Finansielle indtægter omfatter renter af kontante indeståender og renter af obligationer samt udbytte fra investeringsforeningsbeviser. Finansielle omkostninger omfatter kursregulering af værdipapirer.

## **BALANCEN**

### **Tilgodehavender**

Tilgodehavender indregnes til nominal værdi.

### **Periodeafgrænsningsposter**

Periodeafgrænsningsposter omfatter afholdte omkostninger vedrørende efterfølgende regnskabsår.

### **Værdipapirer**

Værdipapirer omfatter børsnoterede obligationer og investeringsforeningsbeviser, der indregnes til dagsværdi på balancedagen. Udtrukne obligationer indregnes til kurs pari.

### **Likvide beholdninger**

Likvide beholdninger omfatter kontante kassebeholdninger samt indeståender i pengeinstitutter.

## Påtegning

### Godkendelse af årsregnskabet for Den Kongelige Civilliste

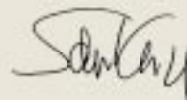
Vi har dags dato behandlet og godkendt årsregnskabet for Den Kongelige Civilliste for regnskabsåret 1. januar 2005 - 31. december 2005, der aflægges efter årsregnskabsloven.

Årsregnskabet giver efter vores opfattelse et retvisende billede af aktiver, passiver, finansielle stilling samt resultat.

Amalienborg, den 21. marts 2006



Ove Ullerup  
Hofmarskal



Søren Kruse  
Økonomichef

# Resultatopgørelse

for perioden 1. januar til 31. december 2005

|  | Note | 2005              | 2004 (9 mdr.)<br>t.kr |
|--|------|-------------------|-----------------------|
| <b>Indtægter</b>                       |      |                   |                       |
| Statsydelsen                           | 1    | 61.491.155        | 44.626                |
| Andre indtægter                        | 2    | 1.370.807         | 1.194                 |
|  |      | <b>62.861.962</b> | <b>45.820</b>         |
| <b>Omkostninger</b>                    |      |                   |                       |
| Personaleomkostninger                  | 3    | 40.285.698        | 29.347                |
| Hoffets driftsomkostninger             | 4    | 6.864.589         | 18.500                |
| Administrationsomkostninger            | 5    | 3.354.531         | 2.566                 |
| Ejendomsomkostninger                   | 6    | 3.871.500         | 2.783                 |
| Rammebeløb Regentparret                |      | 8.009.223         | 5.812                 |
|  |      | <b>62.385.541</b> | <b>59.008</b>         |
| <b>Resultat før finansielle poster</b> |      | <b>476.421</b>    | <b>-13.188</b>        |
| <b>Finansielle indtægter</b>           |      | <b>362.492</b>    | <b>560</b>            |
| <b>Finansielle omkostninger</b>        |      | <b>180.960</b>    | <b>17</b>             |
| <b>Årets resultat</b>                  |      | <b>657.953</b>    | <b>-12.645</b>        |
| <b>Resultatdisponering</b>             |      |                   |                       |
| Overført til næste år                  |      | 657.953           | -12.645               |

# Balance

31. december 2005

|  | 2005              | 2004 (9 mdr.)<br>t.kr |
|--|-------------------|-----------------------|
| <b>AKTIVER</b>                             |                   |                       |
| <b>Omsætningsaktiver</b>                   |                   |                       |
| Tilgodehavende moms                        | 1.239.330         | 1.210                 |
| Andre tilgodehavender                      | 537.698           | 1.077                 |
| Periodeafgrænsningsposter                  | 2.211.921         | 1.974                 |
|  | <b>3.988.949</b>  | <b>4.261</b>          |
| Værdipapirer                               | 8.723.645         | 9.905                 |
| Likvide beholdninger                       | 9.046.666         | 6.707                 |
|  | <b>17.770.311</b> | <b>16.612</b>         |
| <b>Aktiver i alt</b>                       | <b>21.759.260</b> | <b>20.873</b>         |
| <b>PASSIVER</b>                            |                   |                       |
| <b>Egenkapital</b>                         |                   |                       |
| Egenkapital 1. januar (2004: 1.april)      | 12.854.935        | 25.500                |
| Overført i henhold til resultatdisponering | 657.954           | -12.645               |
| <b>Egenkapital 31. december</b>            | <b>13.512.889</b> | <b>12.855</b>         |
| <b>Kortfristede gældsforpligtelser</b>     |                   |                       |
| Leverandør af varer og tjenesteydelser     | 2.830.571         | 2.786                 |
| Anden gæld                                 | 196.345           | 192                   |
| Modtaget forudbetalt statsydelse           | 5.219.455         | 5.040                 |
|  | <b>8.246.371</b>  | <b>8.018</b>          |
| <b>Passiver i alt</b>                      | <b>21.759.260</b> | <b>20.873</b>         |

## Noter

|  | 2005              | 2004 (9 mdr.)<br>t.kr. |
|--|-------------------|------------------------|
| <b>Note 1 Statsydelse, Den Kgl. Civilliste</b> | <b>61.491.155</b> | <b>44.626</b>          |
| heraf til Prinsgemalen                         | 6.149.111         | 4.463                  |
| heraf til Prinsesse Benedikte                  | 922.367           | 669                    |
| <br>   |                   |                        |
| <b>Note 2 Andre indtægter</b>                  |                   |                        |
| Lejeindtægter, tjenesteboliger m.v.            | 1.059.513         | 709                    |
| Øvrige indtægter                               | 311.294           | 485                    |
|  | <b>1.370.807</b>  | <b>1.194</b>           |
| <br>   |                   |                        |
| <b>Note 3 Personaleomkostninger</b>            |                   |                        |
| Lønninger                                      | 35.023.921        | 25.784                 |
| Pensionsbidrag og pensioner                    | 3.735.070         | 2.478                  |
| Omkostninger til social sikring                | 489.354           | 375                    |
| Andre personaleomkostninger                    | 1.037.353         | 710                    |
|  | <b>40.285.698</b> | <b>29.347</b>          |
| <br>   |                   |                        |
| <b>Note 4 Hoffets driftsomkostninger</b>       |                   |                        |
| Driftsmidler og inventar                       | 4.139.143         | 4.321                  |
| Repræsentative omkostninger                    | 2.103.935         | 13.289                 |
| Tilskud til Ordenskapitlet, medaljer m.v.      | 391.739           | 578                    |
| Diverse omkostninger                           | 229.772           | 312                    |
|  | <b>6.864.589</b>  | <b>18.500</b>          |
| <br>   |                   |                        |
| <b>Note 5 Administrationsomkostninger</b>      |                   |                        |
| Kontorhold, bøger, blade m.m.                  | 830.962           | 464                    |
| Telefon og porto                               | 610.176           | 469                    |
| Forsikringer og konsulentydelse                | 902.158           | 1.180                  |
| Kontorinventar og IT                           | 1.011.235         | 453                    |
|  | <b>3.354.531</b>  | <b>2.566</b>           |
| <br>   |                   |                        |
| <b>Note 6 Ejendomsomkostninger</b>             |                   |                        |
| Varme og el                                    | 2.066.495         | 1.832                  |
| Ekstern rengøring                              | 746.757           | 505                    |
| Leje   | 124.293           | 69                     |
| Vedligehold og moderniseringer m.m.            | 933.955           | 377                    |
|  | <b>3.871.500</b>  | <b>2.783</b>           |

# Årsregnskab for Kronprinsens årpenge

## Anvendt regnskabspraksis

### GENERELT

Årsregnskabet omfatter årpenge for Kronprinsen og Kronprinsessen, der udbetales af staten i henhold til lov om årpenge til Kronprins Frederik (Årpengeoven).

Årsrapporten er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for klasse A-virksomheder. I årsrapporten indgår tillige en fælles beretning for Kongehusets virksomhed.

I henhold til lov om indkomstskat og lov om indregistrering af motorkøretøjer er Kronprinsparret fritaget for betaling af indkomstskat og registreringsafgifter m.v.

I henhold til Årpengeoven ydes der refusion af udgifter til moms. Beløbene i årsrapporten er således opgjort ekskl. moms. Der er i 2005 modtaget momsrefusion på i alt 2.512.047 kr.

Kronprinsparret er underlagt almindelige regler for betaling af arve- og gaveafgift samt ejendomsskatter.

Den anvendte regnskabspraksis er i hovedtræk følgende:

## RESULTATOPGØRELSEN

### **Årpenge**

I resultatopgørelsen indregnes årpenge, der vedrører regnskabsåret. Årpenge udbetales fra staten månedvis forud. I henhold til gældende lovgivning tilfalder 10% af årpengene Kronprinsessen.

### **Andre indtægter**

Andre indtægter omfatter indtægter ved udlejning af tjenestebolig.

### **Personaleomkostninger**

Personaleomkostninger omfatter gager og lønninger samt pensionsbidrag og pensioner m.v., der udbetales til ansatte samt til vikarer og ekstrahjælp ved større arrangementer. Endvidere omfatter personaleomkostninger omkostninger til kurser, uniformer samt ansvars- og ulykkesforsikringer.

### **Hoffets driftsomkostninger**

Omkostninger til Hoffet omfatter omkostninger til Kronprinsparrets officielle forpligtelser, rejser, anskaffelse og drift af biler m.v.

### **Ejendomsomkostninger**

Ejendomsomkostninger omfatter omkostninger til indvendig vedligeholdelse og indretning af de ejendomme, som i henhold til Civillisteloven påhviler Dronningen, og som er stillet til rådighed for Kronprinsparret af Dronningen. Ejendomsomkostninger omfatter endvidere omkostninger til varme og elektricitet m.v.

### **Rammebeløb til Kronprinsparret**

Af de modtagne årpenge henføres en fast andel af årpengene som et rammebeløb til Kronprinsparret. Beløbet anvendes bl.a. til beklædning, inventar, andre private omkostninger herunder sekretærassistance af ikke officiel karakter.



## BALANCEN

### **Tilgodehavender**

Tilgodehavender indregnes til nominel værdi.

### **Periodeafgrænsningsposter**

Periodeafgrænsningsposter omfatter afholdte omkostninger vedrørende efterfølgende regnskabsår.

### **Likvide beholdninger**

Likvide beholdninger omfatter kontante kassebeholdninger samt indeståender i pengeinstitutter.

## Påtegning

### Godkendelse af årsregnskabet for Kronprinsens årpenge

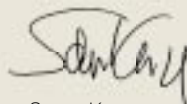
Vi har dags dato behandlet og godkendt årsregnskabet for Kronprinsens årpenge for regnskabsåret 1. januar 2005 - 31. december 2005, der aflægges efter årsregnskabsloven.

Årsregnskabet giver efter vores opfattelse et retvisende billede af aktiver, passiver, finansielle stilling samt resultat.

Amalienborg, den 21. marts 2006



Per Thornit  
Hofchef



Søren Kruse  
Økonomichef

# Resultatopgørelse

for perioden 1. januar til 31. december 2005

|  | Note | 2005              | 2004 (9 mdr.)<br>t.kr |
|--|------|-------------------|-----------------------|
| <b>Indtægter</b>                       |      |                   |                       |
| Årpenge                                | 1    | 15.135.828        | 9.765                 |
| Andre indtægter                        |      | 0                 | 10                    |
|  |      | <b>15.135.828</b> | <b>9.775</b>          |
| <b>Omkostninger</b>                    |      |                   |                       |
| Personaleomkostninger                  | 2    | 8.198.331         | 5.217                 |
| Hoffets driftsomkostninger             | 3    | 2.397.693         | 1.159                 |
| Administrationsomkostninger            | 4    | 564.656           | 408                   |
| Ejendomsomkostninger                   | 5    | 616.600           | 4.546                 |
| Rammebeløb Kronprinsparret             |      | 4.133.677         | 3.000                 |
|  |      | <b>15.910.957</b> | <b>14.330</b>         |
| <b>Resultat før finansielle poster</b> |      | <b>-775.129</b>   | <b>-4.555</b>         |
| <b>Finansielle indtægter</b>           |      | <b>32.994</b>     | <b>11</b>             |
| <b>Årets resultat</b>                  |      | <b>-742.135</b>   | <b>-4.544</b>         |
| <b>Resultatdisponering</b>             |      |                   |                       |
| Inddækkes af Kronprinsen               |      | <b>742.135</b>    | <b>4.544</b>          |

## Balance

31. december 2005

|  | 2005             | 2004 (9 mdr.)<br>t.kr |
|--|------------------|-----------------------|
| <b>AKTIVER</b>                         |                  |                       |
| <b>Omsætningsaktiver</b>               |                  |                       |
| Tilgodehavende moms                    | 613.533          | 84                    |
| Tilgodehavende hos Kronprinsen         | 417.238          | 4.920                 |
| Periodeafgrænsningsposter              | 503.141          | 200                   |
|  | <b>1.533.912</b> | <b>5.204</b>          |
| Likvide beholdninger                   | 344.804          | 1.327                 |
| <b>Aktiver i alt</b>                   | <b>1.878.716</b> | <b>6.531</b>          |
| <b>PASSIVER</b>                        |                  |                       |
| <b>Egenkapital</b>                     |                  |                       |
| Egenkapital 1. januar (2004: 1.april)  | 0                | 0                     |
| Årets resultat                         | -742.135         | -4.544                |
| Inddækkes af Kronprinsen               | 742.135          | 4.544                 |
| <b>Egenkapital 31. december</b>        | <b>0</b>         | <b>0</b>              |
| <b>Kortfristede gældsforpligtelser</b> |                  |                       |
| Leverandør af varer og tjenesteydelser | 557.874          | 5.074                 |
| Anden gæld                             | 36.092           | 216                   |
| Modtaget forudbetalt statsydelse       | 1.284.750        | 1.241                 |
|  | <b>1.878.716</b> | <b>6.531</b>          |
| <b>Passiver i alt</b>                  | <b>1.878.716</b> | <b>6.531</b>          |

## Noter

|   | 2005              | 2004 (9 mdr.)<br>t.kr. |
|---|-------------------|------------------------|
| <b>Note 1</b> Årpenge til Kronprinsen     | <b>15.135.828</b> | <b>9.765</b>           |
| heraf til Kronprinsessen                  | 1.513.583         | 927                    |
| <br>                                      |                   |                        |
| <b>Note 2</b> Personaleomkostninger       |                   |                        |
| Lønninger                                 | 7.286.502         | 4.706                  |
| Pensionsbidrag og pensioner               | 616.739           | 296                    |
| Omkostninger til social sikring           | 81.093            | 67                     |
| Andre personaleomkostninger               | 213.997           | 148                    |
|   | <b>8.198.331</b>  | <b>5.217</b>           |
| <br>                                      |                   |                        |
| <b>Note 3</b> Hoffets driftsomkostninger  |                   |                        |
| Driftsmidler og inventar                  | 1.097.120         | 632                    |
| Repræsentative omkostninger               | 937.532           | 220                    |
| Diverse omkostninger                      | 363.041           | 307                    |
|   | <b>2.397.693</b>  | <b>1.159</b>           |
| <br>                                      |                   |                        |
| <b>Note 4</b> Administrationsomkostninger |                   |                        |
| Kontorhold, bøger, blade m.m.             | 69.808            | 155                    |
| Telefon og porto                          | 135.598           | 76                     |
| Forsikringer og konsulentydelser          | 299.623           | 63                     |
| Kontorinventar og IT                      | 59.627            | 114                    |
|   | <b>564.656</b>    | <b>408</b>             |
| <br>                                      |                   |                        |
| <b>Note 5</b> Ejendomsomkostninger        |                   |                        |
| Varme og el                               | 200.174           | 212                    |
| Vedligehold og modernisering              | 390.286           | 4.091                  |
| Øvrige bygnings- og ejendomsomkostninger  | 26.140            | 243                    |
|   | <b>616.600</b>    | <b>4.546</b>           |



# Revisionspåtegning

**Til Hendes Majestæt Dronningen, Hans Kongelige Højhed Prinsgemalen og  
Deres Kongelige Højheder Kronprinsen og Kronprinsessen**

Vi har revideret den aflagte årsrapport for Kongehusets virksomhed for regnskabsåret 1. januar 2005 - 31. december 2005, der aflægges efter årsregnskabsloven.

Ledelsen har ansvaret for årsrapporten. Vores ansvar er på grundlag af vores revision at udtrykke en konklusion om årsrapporten.

## **Den udførte revision**

Vi har udført vores revision i overensstemmelse med danske revisionsstandarder. Disse standarder kræver, at vi tilrettelægger og udfører revisionen med henblik på at opnå høj grad af sikkerhed for, at årsrapporten ikke indeholder væsentlig fejlinformation. Revisionen omfatter stikprøvevis undersøgelse af information, der understøtter de i årsrapporten anførte beløb og oplysninger. Revisionen omfatter endvidere stillingtagen til den af ledelsen anvendte regnskabspraksis og til de væsentlige skøn, som ledelsen har udøvet, samt vurdering af den samlede præsentation af årsrapporten. Det er vores opfattelse, at den udførte revision giver et tilstrækkeligt grundlag for vores konklusion.

Revisionen har ikke givet anledning til forbehold.

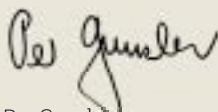
## **Konklusionen**

Det er vores opfattelse, at årsrapporten giver et retvisende billede af aktiver og passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2005 samt resultat af aktiviteterne for regnskabsåret 1. januar 2005 - 31. december 2005 i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

København, den 21. marts 2006

**KPMG C. Jespersen**

*Statsautoriseret Revisionsinteressentskab*



Per Gunslev

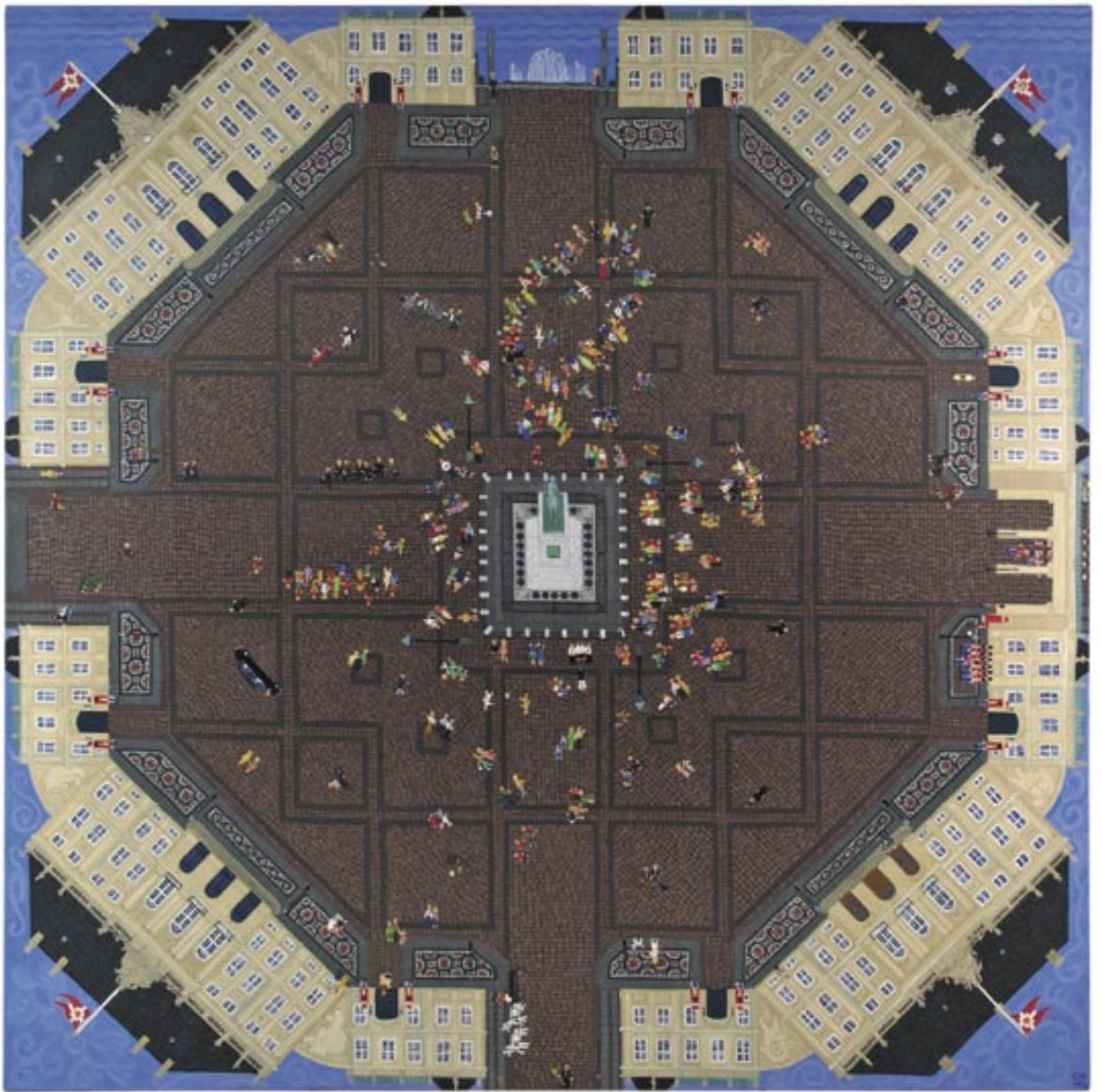
*Statsaut. revisor*



Claus Thudahl Hansen

*Statsaut. revisor*





## Fotos og illustrationer anvendt i årsrapporten

### Forside

Fredensborg Slot  
Bysted

### Forord

Hofmarskalstaven  
Steen Brogaard

### Det Danske Kongehus

Regentparret til bestyrelsesmøde i  
Dronning Margrethes og Prins Henriks Fond  
Steen Brogaard

### Aktiviteter og begivenheder

Prins Joachim i Auschwitz-Birkenau  
Dimitar Dilkoff / Scanpix

Kronprinsparret i Canberra  
Wilmann Thomas / Polfoto

Kronprinsparret til Røde Kors gallaaften  
Ernst van Norde / Polfoto

Kronprinsessen på børnehospital  
Wilmann Thomas / Polfoto

Dronningen og koreograf Dinna Bjørn  
Kaare Smith / Scanpix

Tommelise på Pantomimeteatret  
Kristian Juul Pedersen / Scanpix

Kronprinsen i Odense  
Claus Fisker / Scanpix

Dronningen i Mindelunden  
Jens Nørgaard Larsen / Scanpix

Dronningen og Kronprinsessen  
Keld Navntoft / Scanpix

Regentparret i Sandavagur  
Keld Navntoft / Scanpix

Kongeskibet i Torshavn  
Baldur Lydersen / Scanpix

Regentparret modtager  
præsident Bush og frue  
Kim Agersten / Polfoto

Prinsgemalen i Krasnojarsk  
Privat

Salut fra Kronborg  
Kim Agersten / Scanpix

Kronprinsparret Rigshospitalet  
Kristian Juul Pedersen / Scanpix

Kronprinsparret  
Steen Evald

Prinsesse Benedikte i Brasilien  
Privat

Dronningen og Kong Harald  
Kristian Juul Pedersen / Scanpix

Norsk og dansk kongefamilie  
Kristian Juul Pedersen / Scanpix

Prinsesse Alexandra og Desmond Tutu  
Steen Brogaard

### Sommertogter

Kongeskibet Dannebrog  
Kim Agersten / Polfoto

Regentparret i Svaneke  
Keld Navntoft / Scanpix

Dronningen i Mosede Havn  
Keld Navntoft / Scanpix

Regentparret i Hundige  
Keld Navntoft / Scanpix

Regentparret i Brøndby  
Flemming Alø

Erhvervs- og kulturforening  
Kronprinsparret på EXPO  
Privat

Prinsesse Alexandra i Kina  
Privat

Prinsgemalen i Kina  
Privat

Prinsgemalen indvier kulturinstitut  
Sejer Andersen

Prins Joachim i Rusland  
Privat

### Ordener

Kommandør af Dannebrogordenen  
Finn Christoffersen

Arkivar  
Konservator Berit Møller

Våbenskjold  
Konservator Berit Møller

### Kongehusets opgaver

Ambassadørmødtagelse  
Keld Navntoft / Scanpix

Kronprinsessen og Prinsgemalen  
Kim Nielsen / Polfoto

Dronningen, Prinsesse Benedikte og  
Dronning Anne-Marie  
Lars Bech

Amalienborgmedalje  
Konservator Berit Møller

Regentparret og modtager af Amalienborgprisen  
Kim Nielsen / Polfoto

### Hoffet

Gaver afleveres til Hofmarskallatet  
Kristian Juul Pedersen / Scanpix

Livrist, møbelpolstrer og oldfrueassistent  
Konservator Berit Møller

Samarbejdsudvalgsmøde  
Steen Brogaard

### Inderside af omslag

Maleri af "Amalienborg" af kunstneren  
Dorte Marcussen  
Konservator Berit Møller

### Bagside

Bryststjerne til Storkors  
Finn Christoffersen

